

231  
1

TALLINNA

RSN TK APPV

Arhitektuuri Mälestusmärkide  
Kaitse Inspeksiooni  
TEADUSLIK-TEHNILINE  
ARHIIV

### EHITUSTOIMIK

AADRESS VENE 16/18/20 /  
MÜÜRIVAHETÖIK 2/4/6  
KINNISTU NR 227, 231<sup>a</sup>, 440

ALUSTATUD 1883  
LÖPETATUD 1947

SÄILITADA ALALISELT

N.6  
140.

231  
231<sup>a</sup>  
227  
440

Tallinna Linnavalitsuse  
Ehituseosakonna arhiiv

### Ehituseprojektid

Politsi N 16.18.20.24.6  
37  
Vene, Munga ja Müeri - Kinnistu N 227, 231<sup>a</sup>  
vahel fän.  
440

No 1135

Kausta sisu.

Järje Nr	DOKUMENDI NIMETUS	Projekti kinnitamise aeg	Ehituse kasutamise- laa andmisse aeg	Märkused
1	Fr. Meybomi avadeid 24. aug. 1883-a.			
2	Kavalatsahooni projekt	1883.03.01/67		
3	H. baron Maydali avadeid 19. aug. 1892-a.			
4	Kavalatsahooni projekt	1883.09.28/260		
5	Archit. N. Thaume järelvalve kolmest 21.6.905-a.			
6	Rooma-Katoliku kiriku pühakoda palee 5.6.920.			
7	Archit. F. de Driis tunnistus 4.6.920-a.			
8	Ehitusosakonna Kiri 20.8.920 - 1.1.2011.			
9	Vägaõhtu Tehnika Nõvarega protokollist 2.6.920.			
10	Süttuvaoni peaaen	16.920.8/177		
11	Rooma-Katoliku kiriku administratiivne palee			
12	Archit. F. de Driis tunnistus 20.7.920-a.			
13	Vägaõhtu Tehnika Nõvarega protokollist 24.7.920-a.			
14	Naone laamulmekirja projekt	24.7.920.8/179		
15	Ed. Reinikjärg palee 11. juun 1921-a.			
16	Jm. H. Biemanni tunnistus 2.4.1921-a.			
17	Vägaõhtu Tehnika Nõvarega protokollist 24.9.921.			
18	Tallinna Linnavalitsuse kaitse 8.1.1921- 48.			
17-22	Huberlitatu projekt	20.4.21.8/172		
23	Ed. Reinikjärg palee 28.4.922-a.			
24	Jm. H. Biemanni järelvalve kolmest 26.4.922			
25	Jm. H. Biemanni järelvalve kolmest 26.4.922			
26	Jm. A. Eckerbergi järelvalve kolmest 19.1.924			
27	Vägaõhtu Tehnika Nõvarega protokollist 6.7.924.			
28-31	Liitus projekt	14.7.22.8/		
32	Ed. Säütraspikkade avadeid 7.4.924-a.			
33	Jm. A. Biemanni järelvalve kolmest 6.4.924			
34-36	Elamuja lisaprojekt	2.8.924.8/223		
37	Rooma-Katoliku kiriku riikoga ei mehe avadeid 26. juul 929-a.			
38	Jns. P. Rossmanni järelvalve kolmest 26.7.929			
39-40	Puuüögi ja Käimula kava	6.8.929.8/952		
41	Rooma-Katoliku kiriku pühakoda palee 29.4.929			
42	Archit. N. Thaume tunnistus 14.5.1934-a.			
43-44	Stene ja uuse muulme projekt	30.8.934.8/384		
45	Rooma-Katoliku koguduse palee 6.8.1934-a.			

Järje Nr	DOKUMENDI NIMETUS	Projekti kinnitamise aeg	Ehituse kasutamise- laa andmisse aeg	Märkused
46-47	Auna kultuurimälestise ja puuri valgustusaja ja alja paigutamise projekti.	21.8.1937-a.		
48	Kataliku kiriku ümber- E. Profiili palee 7.3.35	8.11.043.		
49	Archit. N. Thaume tunnistus 15.3.1935-a.			
50	Puuüögi, lebonca, eli taimede projekt	18.8.925.8/3077		
51	Maagustum töötlusosak. Kiri 29.12.1933. 17.1-977			
52	Meistrivalve seadustööks. Tägnä. Kirjeldus			
53-55	Meistrivalve seadustööks. Tägnä. Liisestatud projekti 9.1.57.8/1977			
56	Maagustum töötlusosak. Kiri 1.2.1938. 8/1078			
57	Jm-archit. E. Kreutbergi tunnistus 18.2.1938-a.			
58	Edu Laiuksaja töötluse kirjeldus			
59-60	Edu Laiuksaja seeriseende peaaen	12.38.8/11478		
61	Archit. N. Thaume tunnistus 13. juuni 1938-a.			

Producirt im Revaler Stadtamte  
den 24ten August 1883 № 805.

Reval im Gouvernement  
Stadtamt zu Reval. № 1136.

Da es das Regat wünscht und das Major auf einer  
Rücke der Gemeinderäte des Kriegsministeriums  
befehligen im ersten Stadtquartal in der Kriegsstraße  
nach № 231 in den Hinterhoffen Yonosovscher Leitung  
vermittelst der besseren Yonosovschen Wasserleitung  
entnahm ich mir einen Gouvernementischen Stadtamt  
ein Entwurfsprojekt in Tafel mit der angeben  
dass letzte vergrößerte Skala Zeichnungserklärung  
gekennzeichnet und mir darüber Genehmigung ertheilen  
zu wollen.

Reval 24 August 1883.

Fr. Meyborn  
im Hauptstaat. des Gen. Gouvern.

P. S. A. u. 25 Aug 1883.

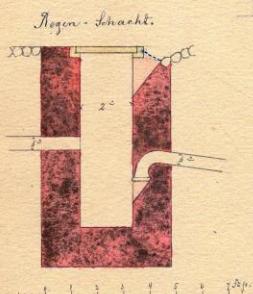
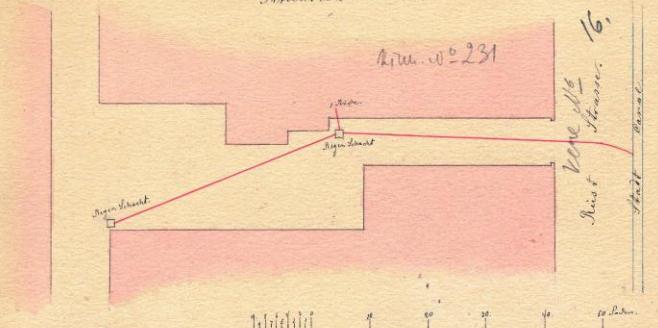
Ranu grunfied verbind



1.

Project zur Anlage eines Kanals von beständigen Thonröhren zur Regenten  
wasserung des an der Raststraße sub № 231 befindlichen Immobiliens.

Situations Plan.



Eingang im Gouvernement. Stadtamt zu  
Reval im die in vorliegendem Project vorgenommene  
Zoefenahme in den Haßmannkanal vor  
Raststraße umzuleiten zu erfor.

Fr. Meyborn

im brieftrage des gen. Gouvern.

Projekt Kanalisationsplan von Reval für Stadtamt in  
der Zeitung vom 25 August 1883 v. dem Minister befehlt war,  
dass jenseitige R. u. im Protokollblatt vom 25. VIII. 1883 № 1607  
verzeichneten Zeichnungen  
Sicher bestätigt am 26 August 1883 -  
F. d. Stadtamt

F. Stadtrat am 26 August 1883  
F. Stadtrat am 26 August 1883  
F. Stadtrat am 26 August 1883

ОДУЧ. ВЪ РЕВ. ГОРОДСК. УПРАВЪ  
Літ. Абюеа. 1892. Г. ЗА № 1162



Р

✓ Для посыпавших Надежда г. Ревель!

График для посыпавших Надежда г. Ревель, что въ  
рамкахъ въ величайшемъ проектѣ изысканій кан-  
ализации № 16 на въ Михаиловской набережной 230  
запасное здание католической церкви и въ склонѣ  
и въдь въ Михаиловской улицѣ здѣшній канализаци-  
онный колодецъ заложить.

Ноу же въвѣ въ Кирхъ съѣтъ въ въдь разреш-  
еніе Кирхъ съѣтъ въ Михаиловской улицѣ разреш-  
еніе въ въдь, а въ въдь Кирхъ съѣтъ въ Михаиловской улицѣ  
запасное здание католической церкви и въ склонѣ  
и въдь въ Михаиловской улицѣ здѣшній канализаци-  
онный колодецъ заложить.

Ревель 11. Августа 1892. Адмиралтей  
на Кирхъ съѣтъ въ Михаиловской.

М. Егор 13 Августа 1892.

Исполнено. Графикъ  
Канализации № 16 въ въдь № 158 въ въдь Канализации № 160  
1892.  
1892.

Г. Д. Григорьев

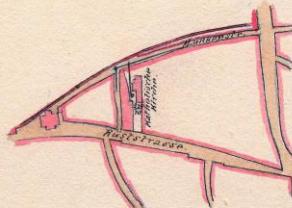
Project zur Kanalisation des an der Riststraße sub № 230 be-  
liegenden Immobils der Katholischen Kirche.

№  
V 4.

Hofschacht.



Situation.



vene f. w. № 16

Minimi valde 37

Nim. 02 231

Графикъ для посыпавших Надежда г. Ревель, что въ  
рамкахъ въ величайшемъ проектѣ изысканій канализации  
на въ Михаиловской набережной 230  
запасное здание католической церкви и въ склонѣ  
и въдь въ Михаиловской улицѣ здѣшній канализаци-  
онный колодецъ заложить.

Бывшему проекту канализации, разработанному Городскимъ Управлениемъ  
отъ 13.07.1892 г. въ утверждение подъ указаниемъ въ въдь Канализации № 160  
изъ въдь Канализации № 16 въ въдь № 158 въ въдь Канализации № 160  
1892.

И. Г. Городской голова Г. Григорьев

Городской инженера Адмиралтей

Городской Секретарь Макаров.

5.

12/03

N 53

Свидетельствую сию что буду иметь надзоръ за  
работами при переделкѣ окна бѣ двери, бѣ  
каминною чимолъ дома Наследника Госуда  
Фердинанда Коне, бѣ VI -го участка подъ № 8  
по Монгольской улицѣ.

стѣ: Г. И. Талицк.

№ 1155.

21-го июня 1903. г.

№ 6.

Членъ № 2, 1/6  
Членъ № 20, 18, 16  
Членъ № 29,

- 138 -

N° 1135

b. f.



Tallinna Linna Ehituse Osakonna

1. VI. 1920. Lihade

Palve Reisjõudust 100.-

Roma - Kathol. Kiriku Juhatus palub Tallinna

Linna Ehitus Osakonna poolt luba, jumal-

lisatud situatsiooniplaani peal õrata hundatuud

kaevud liit A, B, C, D, E laiumutada.

Laiumentavate ehitusest asupain:

VI 1920 Tallinna Linna politsei- ja osakomas, Wens Lai N° 16

Krep. W: 231 ell.

Roma - Kathol. Kiriku Juhatus nimel:

Elinu 5.VI.1920

Kesridge M. Bergman Esq.

- 139 -

7

Tunnistus.

Sellega tunnistan et olnud sna peale viitust  
tehnilist saloamist ja juhatust Roma-Katol-  
kiriku juhatuse poolt ettevõetavate laumatus-  
tööde puures Venelään N° 16.

Tallinn 4/VI/1920

F. de Vries  
arhitekt.

- 141 -

8

Tallinna Linna 6 jaoskonna Politsei Ulemale

# 2041

21.

augustil 1920 a.

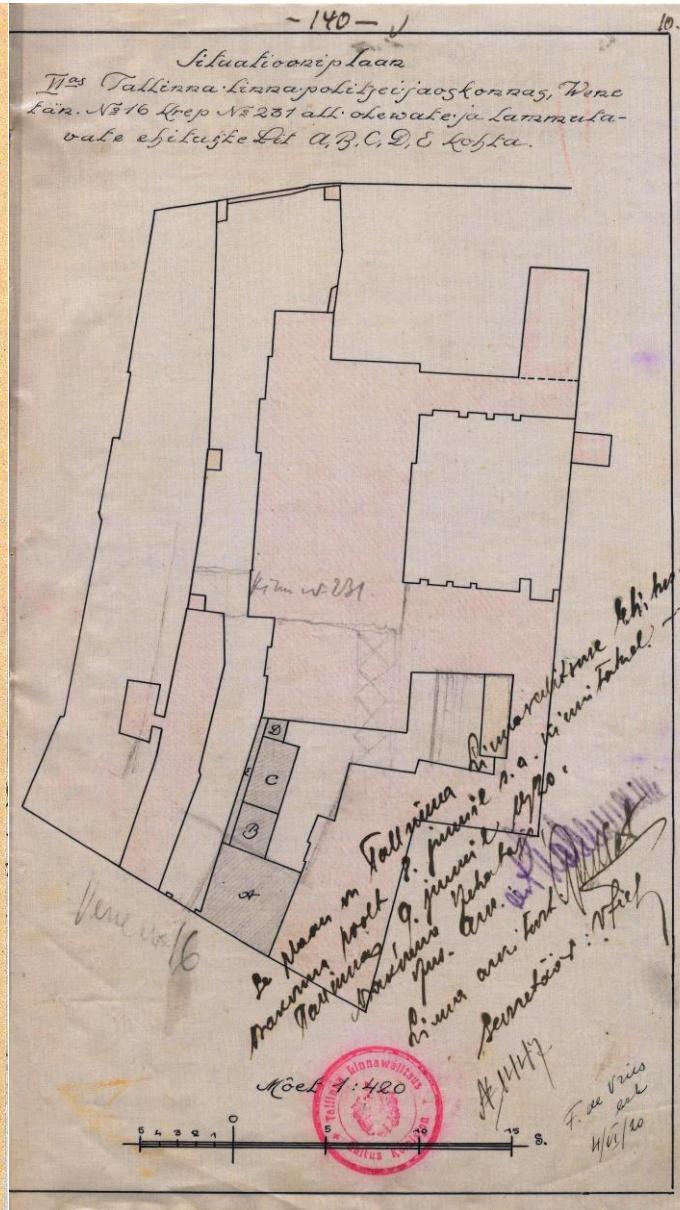
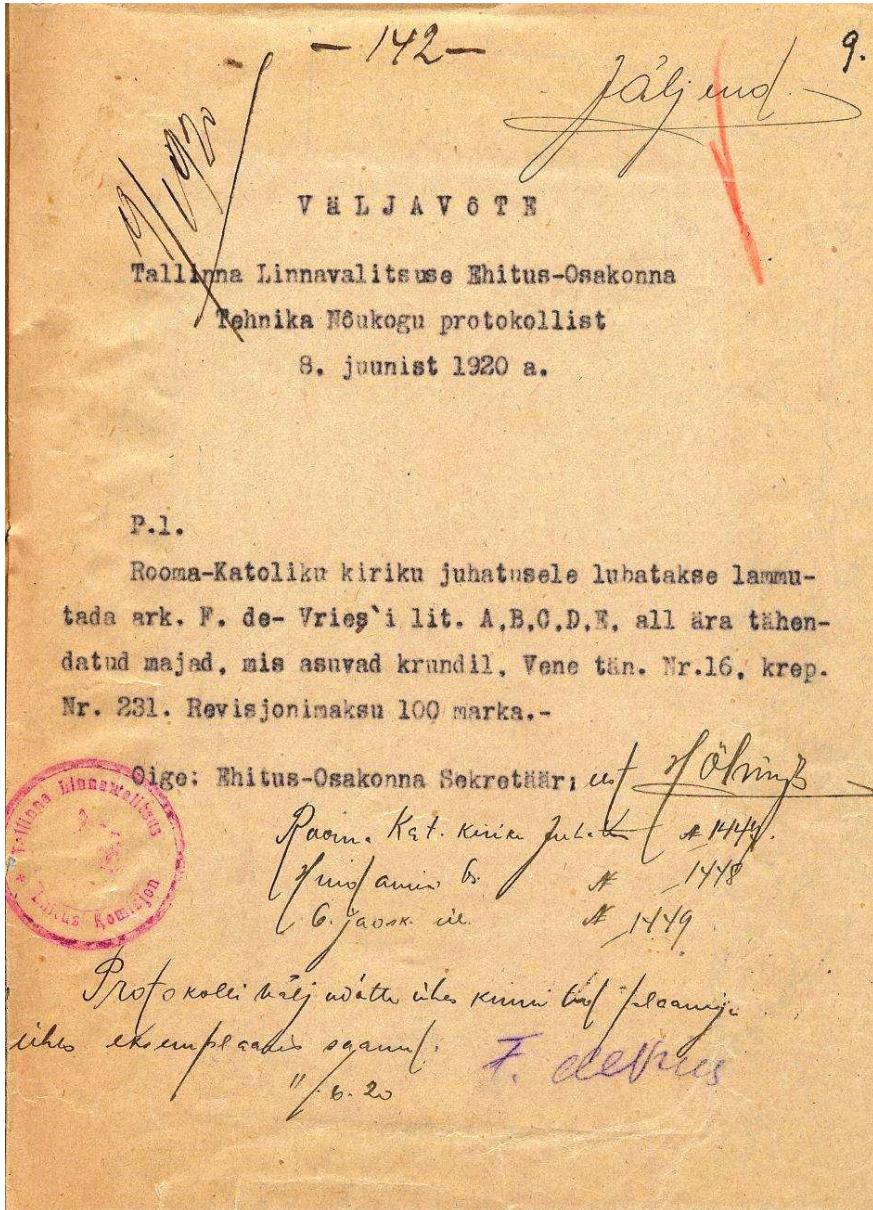
Ehitus-Osakond palub Teid korraldust teha,  
et Vene ul. Nr.16 hoone lammutamise ja ümber-  
ehituse tööd saaks seisma pandud, sest et ark.  
de Vries, kelle tehnilisel valvel nimetatud  
tööd tehtud pidid saama, on ennast sellest  
kohusest lahti ütelnud.-

Osakonna Juhataja  
Inseneer-Arkitekt:

est h. Rennel

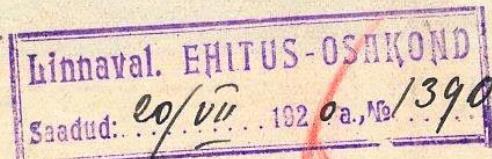
Sekretäär:

W





-182-



N=1135

Tallinna linna Ehitus- osakonnale  
Rooja kall. pikk. Peetri ja Pauli värava  
administratsiooni. Palve

Lisaks meie palvelle 5. juunist ... 1920. jaanuari  
Tallinna linna Ehitus- osakonda meie mündi  
peal Venel län 816, II pol. jaosk, kiep. № 231 all oleva  
ja juurde lisatud plaatni peal õrastahendatud seina  
päeva välisselvin ova militaare rajanevaks ajaks  
mürlestada lubada.

Muum 20/6/20 R. K. p. Peetri ja Pauli värava administratsioon  
K. Bapstovius

- 183 -

12

Tunnistus.

Sellega tunnistan, et olen jõurde lülitatud plaani  
pera äratähtaandust tööde valla muu pera  
võtmiseks kõigil hoiatusel.

F. de Vries

erk.

Tallinn 20/m/20

V A L J A V 6 T E

Tallinna Linnavalitsuse Ehitus-Osakonna

Tehnika Nõukogu protokollist

24. juulist 1920 a.

- 1899 - R. R. Peeter Paul. Rinn  
- 1900 Polteer. 6 piroon.  
- 1901 - Ciuolam. osz.

Rooma-Kath. püh. Peetri ja Pauli kiriku administra  
siooni palve, lubada Vene tän. Nr. 16 hoone lammutsmist  
ja seisma jälva vahisseina ümberehitust ark. de Vries;  
projekti järela, otsustatakse jaastavalt. Kinnitus maks  
80 marka.-

O I G E:



*Stix*

Protokolla väljapoole  
üles kuus tund ploaage  
üles enesuugune tasand  
Põllumis 1920 a. Fr. Viirius

Projekt lammulata  
all oleva ehitusele

Vene tän. № 16 II pool. jaosk kreg № 231.  
asemel Luhova Riviaya kohta.



Nee 16

Pran 221.

F. de Vries  
19/07/20.

-34-

-34-  
15

No. 1135.

Tallinna linna  
Ehitus Osadama  
Juhatajale



2. Reisimisjärg  
5. Reisatüri 4  
Kümnet. 150.  
rea 300

Palve.

45 450 m

Sün juures saadan Teile  
mida veadutusid Rooma  
kataloon kiriku maja  
töne Tänaval nr 16 ümberv  
ehituse projekti ja palun  
eeda linna ameti poolt  
sinnitada.



+ N. Gras

Tallinnas 15.2.21.

S. A. Niemann

16.

Jumala

Jellega tunnustame, et olete oma peale võtnud  
tehnilise järelvaltu Rooma Katoliku Kirikumaja ümbor  
ehituse järgi. Muudatustest arub. Muu töö. N. 16  
ja on juba minuval aastal algabud.

Tallinna, 2 apr. 1921

Ehitamus. S. Niemann

— last  
ehitas inim.

17

34.

VALJAVOTE

Tallinna Linnavalitsus  
Tallinna Linnavalitsuse Ehitus-Osakonna

Tehnika Nõukogu protokollist

20. aprillil 1921 a.

A843 - Id. Rein Kubjas

P.5. A844 - 6. põl. tso. jaan.

A845 - Hindanud. Oraan.

Eduard Reinkusjase palve - lubada Vene tän. Nr.16

maja Umberehitamist insener Jacoby projekti järele.

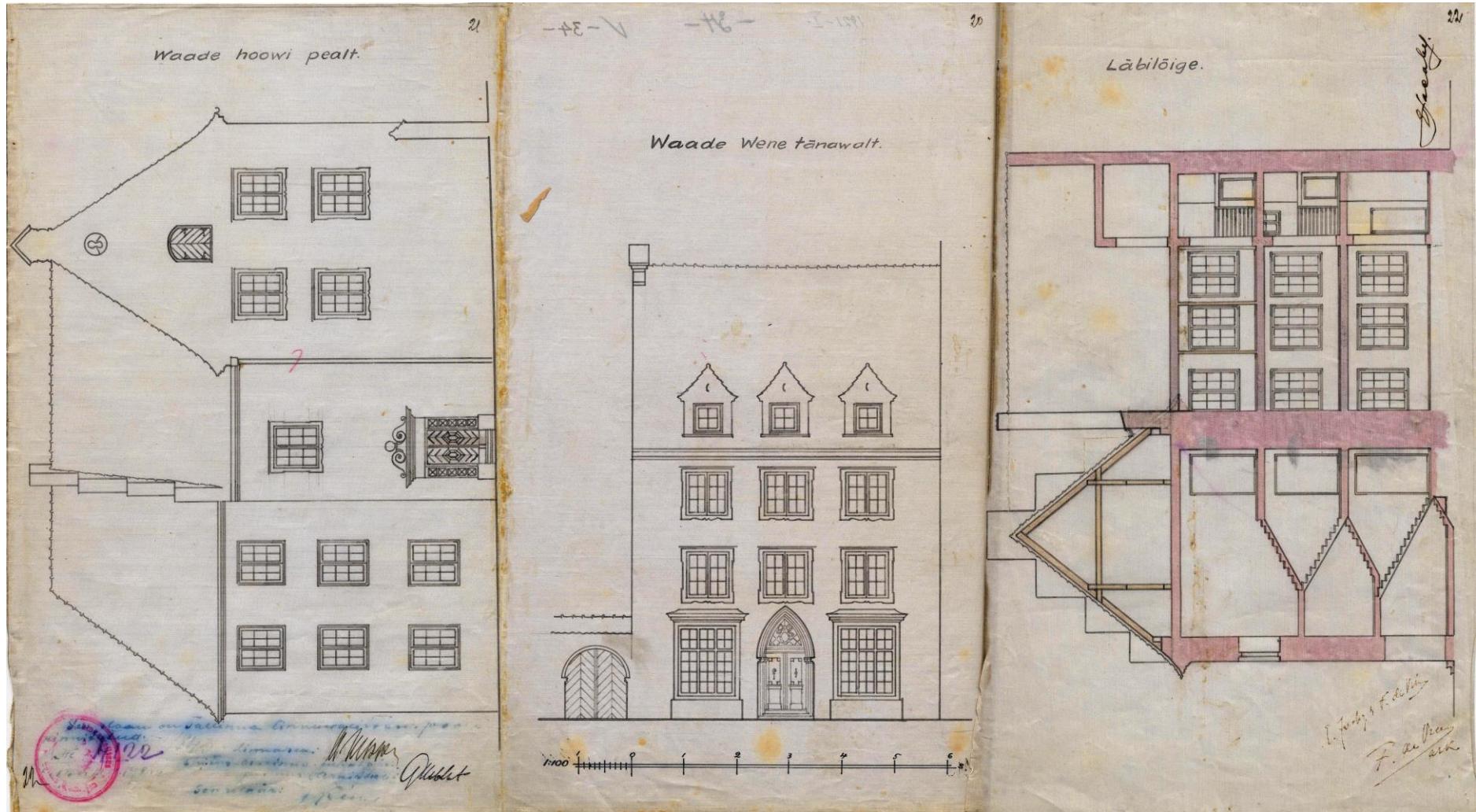
Tehnika Nõukogu otsustab, et tähendatud plaani kinnitamiseks Umberehituse suhtes takistusj ei ole. Kinnitusmaksu 150 marka, revisjonimaksu 300 marka, kokku 450 marka.

Tempelmaks tasutud.-

Oige:

Protokolli Valgavõst  
Tehnika Nõukogu Osakonna Sekretäär  
Tehnika Nõukogu Valgavõst  
Tehnika Nõukogu Valgavõst  
Tehnika Nõukogu Valgavõst  
Tehnika Nõukogu Valgavõst  
Tehnika Nõukogu Valgavõst

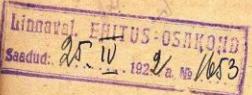
Mr. H. Winkmann



- 8 -

Tallinna linn  
Kultuuride  
Kaitseasutus

№ 1135.



Kad. Eduard Johani.  
Tallinna linna  
kultuuride kaitseasutuse  
lubatud kontroll. A/6.

Palve:  
Sellega palun Tallinna linnale valitust  
minu osast ettepanekat maja elutri  
plaanit. Kesk. linn. A/6. linna 421 itmes  
peab kinnitada ja elutriks tellivõtma  
luba välja andda.  
Lisaks 2 eksemplari plaan ja taotlusele inimene  
tunnistus.



26. IV. 1924  
ja mõned muudate  
mõte. 28. IV. 1924. 22/IV. 22. 22/IV. 22. 22/IV. 22.

Plaanit vastatud. Telling.  
8. VI. 22.

Piim. 100  
13. VII.

24.

Tallinna Linna Sõrtes Osakonna

Lelleja teetava et ala naus Paoma Kataliku Kiriku  
hoovi peal. Nende läri N 16 kannatatakse uue elamaja (mata  
muudetud lisaat plan) ehitustäidet puhastuse (ehitilise järelvalme)  
osa peale tööde

Tallinn, 25<sup>th</sup> aprill 1922.



Sh. Tm. H. Winkmann

Osakonna  
Tallinna Linna Sõrtes Osakonna  
elamaja ehitus tööde üldjuhend. 16. Eesti-Pärnu läbis  
ja osa- ja hoiulise osa ehitilise perehuline olekust.

25

Tallinna Linna Walitsuse Ehitus

ÜLAMÄDAL. EKITUS-OSAKOND

Osakonnale.-

Seadud: 13. VI. 1923. a. nr. 4170

Seega teatan, et Wene tän. Nr. 16 ehitatava  
maja ehitus tööde ülemineku töttu Firma LAUSSEN  
ja Co-le kellel oma tehniline personaal olemas,  
~~istlase~~ ~~ärse~~ nimetud maja tehnilisest järelwalwest.

13 juuni 1923

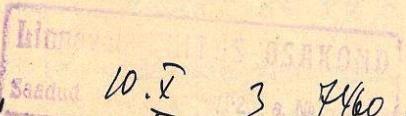
Ehitusins  
H. Wittenmaa

Kos propatit  
jaanud 1921. 34

1921-3-34

26.

Linnia Oktosovaskindla



Sellega tunnistan, et mõttanu  
üma peale tehnika järelvahet  
kiri märgid ehituse peale  
Wenit töö. A/16.



Jür. Pohlakas

- 8 -

vt.

Plaan on nimmitatud 14. VI. 1922 a. nr. 9061.

008 et 1321

Väljavõte 18/1 24 24

Tallinna Linnavalitsuse Ehitus-Osakonna

Tehnika Nõukogu protokollist

14.

6. juulil 1922 a.

E. Rein kohaselt nr. 491.  
Tahtrsi VI jsk. Ülemale nr. 492.

P.S. Hindamise osak. nr. 493.

E. Reinkubjas'i palve - lubada Vene tän. N 16  
hoovi peal maja ehitust juurdellisatud insener H. Viik-  
mann'i projekti järgi. Tehnika Nõukogu ostaustab pla-  
ani kinnitada. Kinnitusmaksu 1200 marka, revisjonimaksu  
1800 marka, kokku 3000 marka. Tempelmaks tasutud.

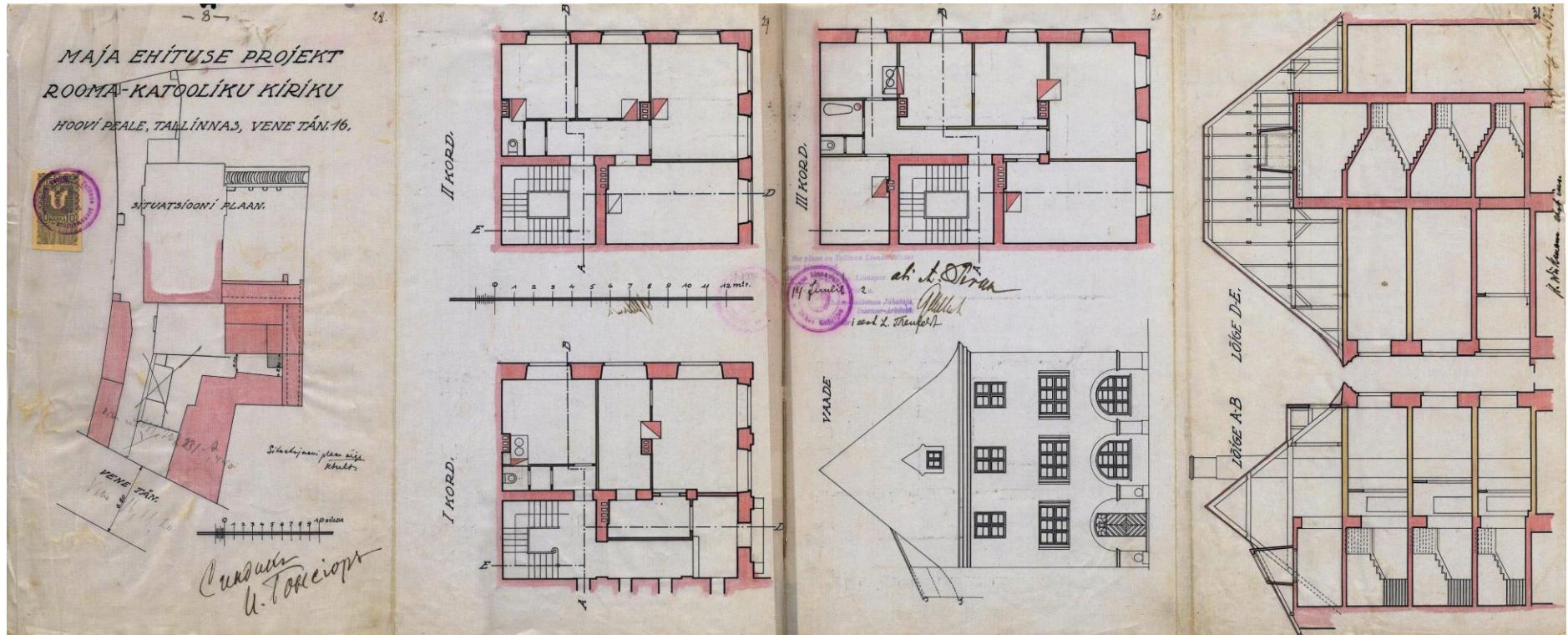
Oige:



Ehitus-Osakonna sekretäri eest  
L. Trunfeld

Vastuvõttur:

Tempel määratletud riisttulatu 50 mardi eest: Rang-paevakirjal,  
2 kolusti kirjal ja 1 kaibaitse plaatil —





33.

Tallinna Linnavalitsuse

Ehitus Osakonnale.-

Seega teatan, et olen nöüs oma peale võtma juureli-satud plaani peal äratähendatud Vene tän.Nr.16 Rooma Katoliku kiriku maja lisa ehitustööde järelvalyet.

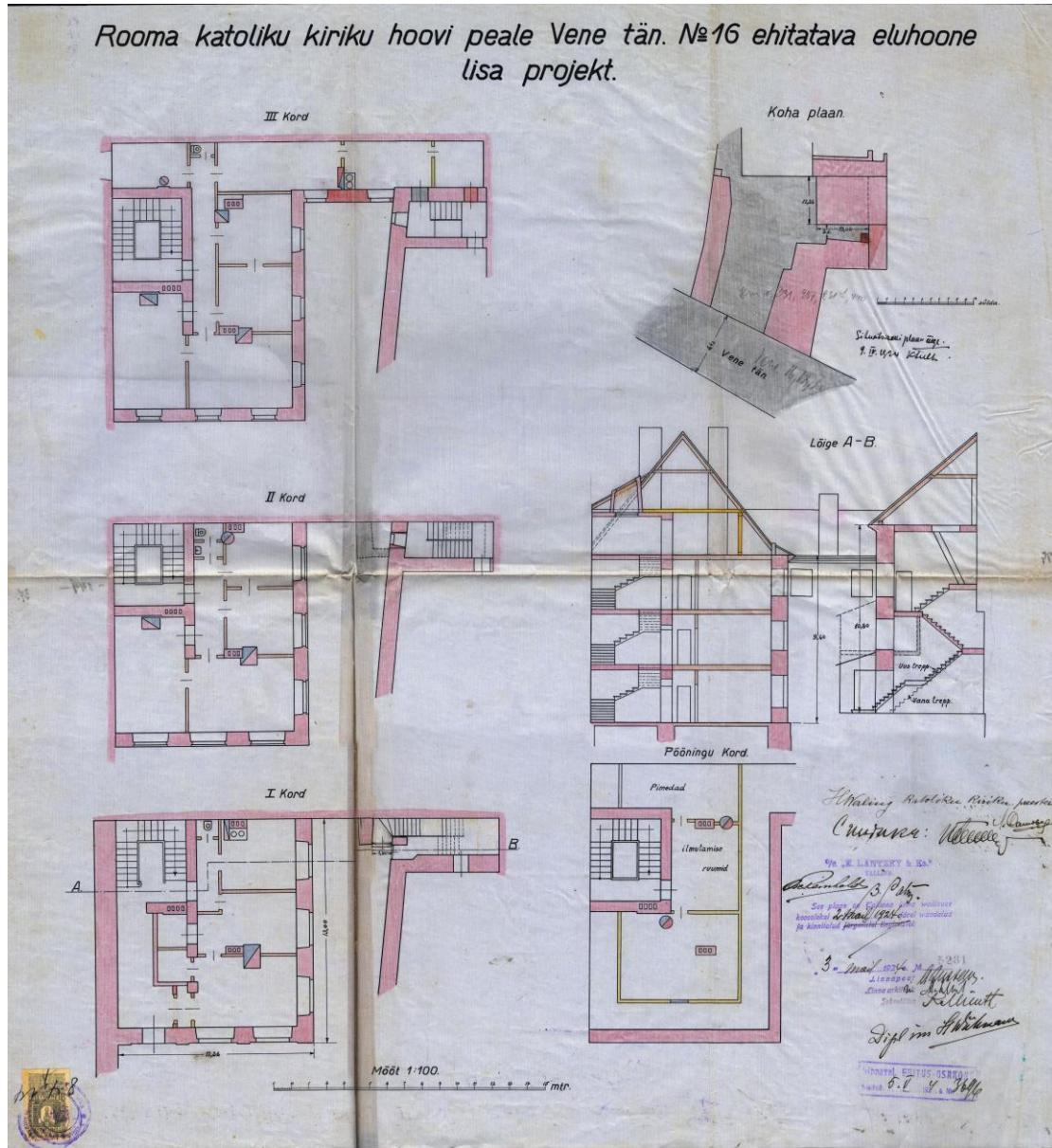
Tallinn

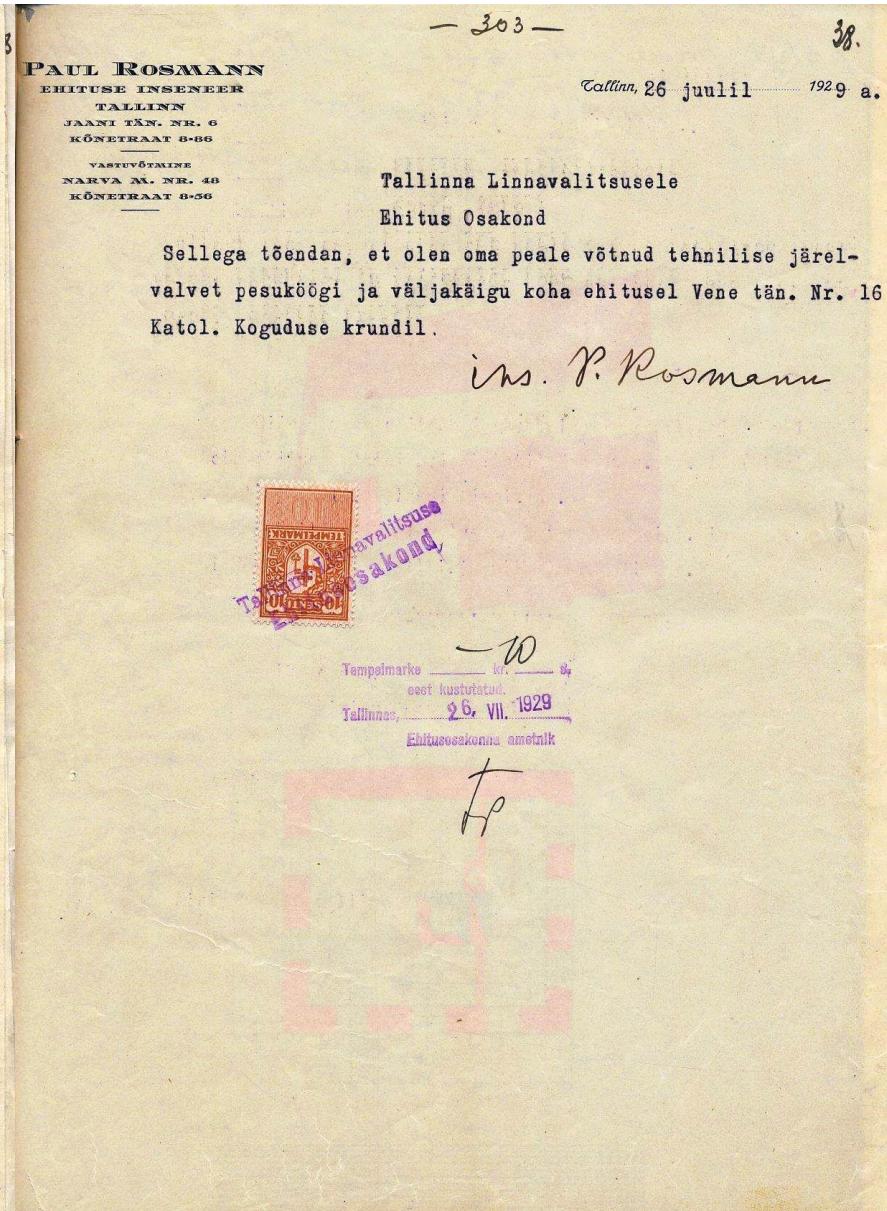
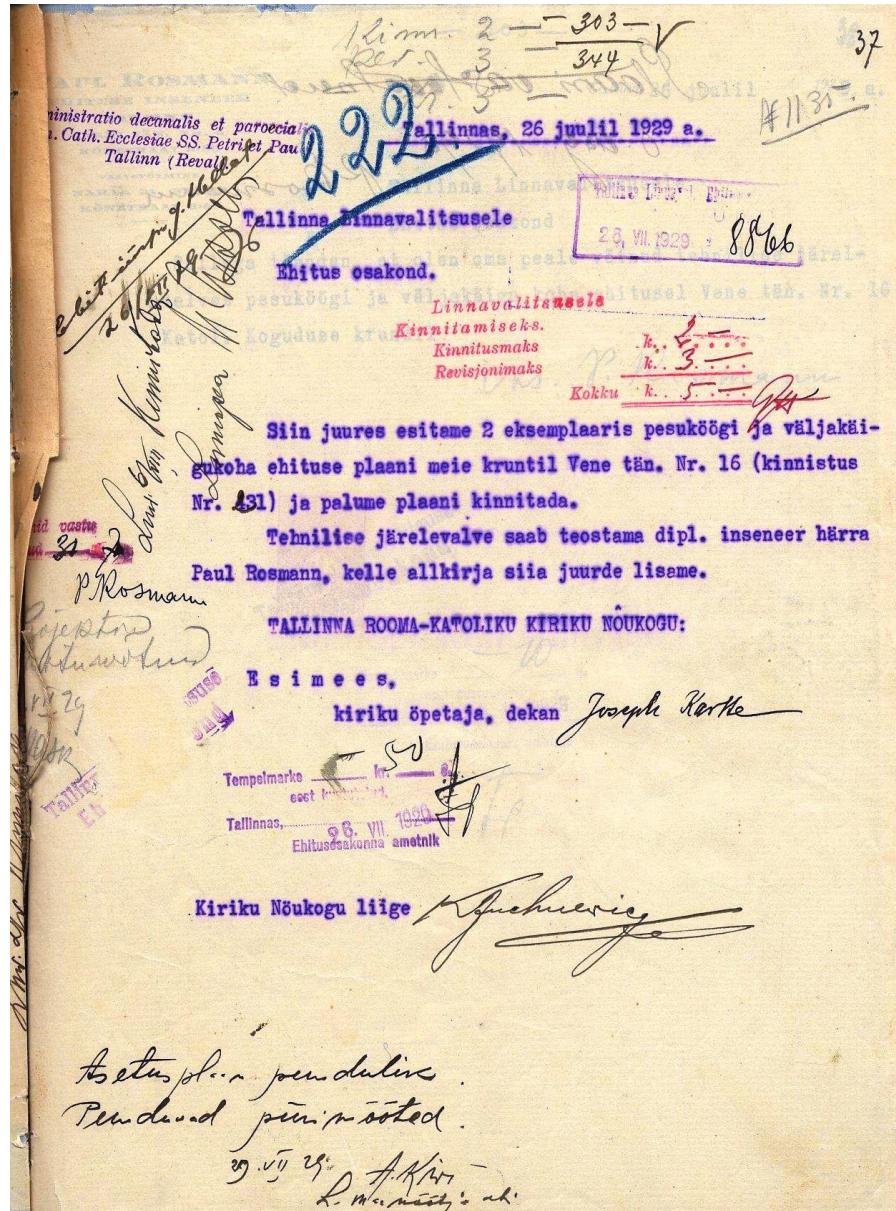
5 aprill 1924



Dipl. in H.W. Kullane

Rooma katoliku kiriku hoovi peale Vene tään. №16 ehitatava eluhoone  
lisa projekt.

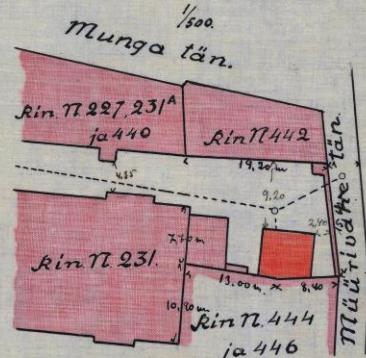




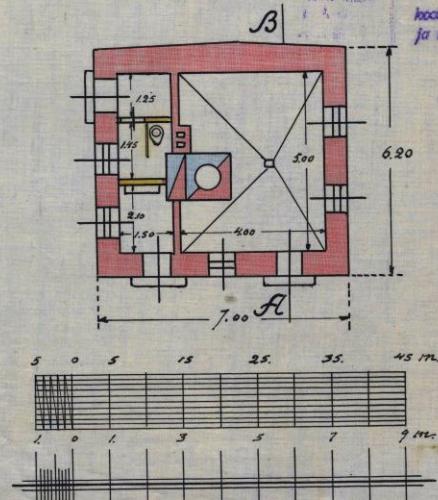
-30-

Rivist pesukööki ja hoovi väljakäigu  
koha kava mis asub Katoliku Õoguduse  
krundil 92.ene tän N 16.

Asetus plaan. Joseph Kärke, Jr.



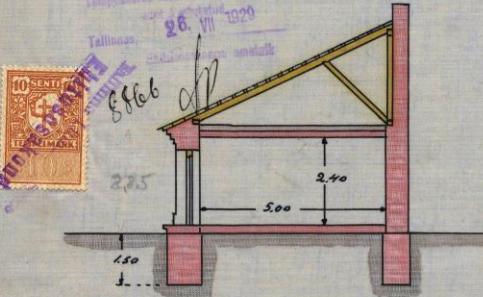
Plaan.



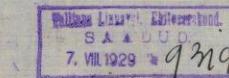
Administratio Ecclesiae et paroecialis  
Rom. Cath. Ecclesiae SS. Petri et Pauli.  
Tallinn (Reval).

Löige  
A.B

Kuuhmeriga



Eesvaade.

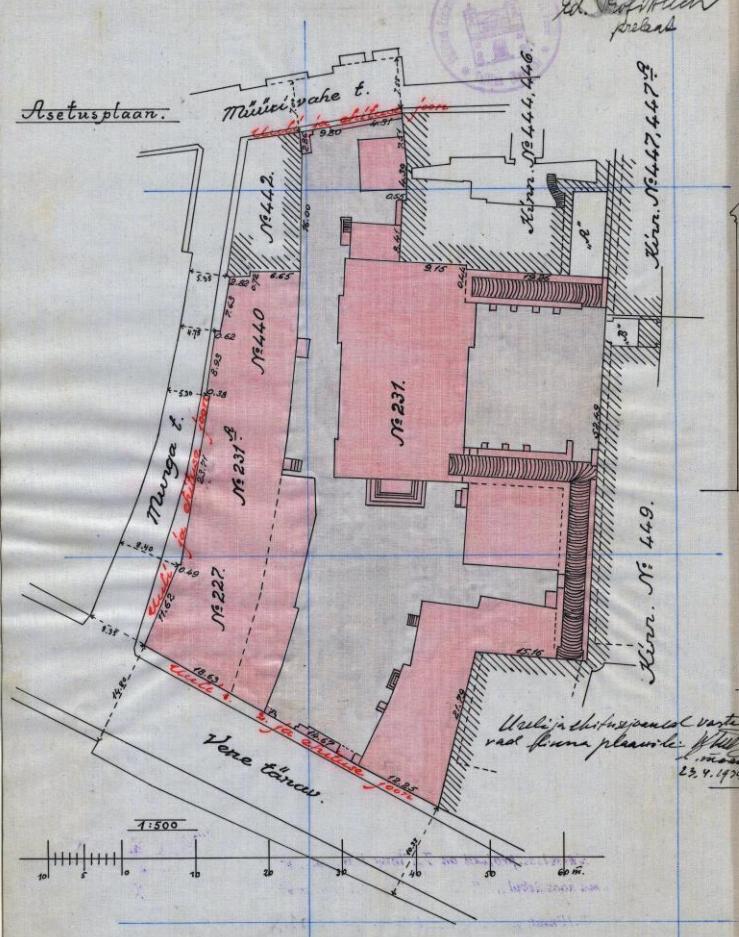


ins. P. Rosmanus

Kinn. 2 - 144-  
 Korr. 3 - 166-  
 Arkivi ka 5  
 Tallinna Linnavalitsusele  
 Ehitus-Osakond  
 J.W. KK  
 21.4.1934  
 Rooma-katoliku koguduse  
 Nädalavahetuskuju  
 Tallinna Linnavalitsuse tööruumis  
 Tallinna Linnavalitsuse tööruumi  
 vastutava tööjukatastase Tallinna linna  
 valitsuse poolt.  
 Siin juures esitan ehitusprojekti, kahes eksemplaris, ja palun  
 Tallinna Linnavalitsust seda kinnitada ja luba anda ehitustõsdega algust  
 teha.  
 Ed. Prof. Krich  
 20. aprillil 1934  
 Tallinna Linnavalitsuse ehituseosakonnale  
 14. mail 1934  
 Tallinna Linnavalitsuse  
 Kinnitamiseks.  
 Kinnituskaks.  
 Revisjoni maks  
 Kokku  
 28.4.34. R.Kraan  
 23.4.1934

Kinn. 2 - 144-  
 Korr. 3 - 166-  
 Arkivi 15.5.34 R.Kraan  
 144-  
 166-  
 Suur. 42  
 Tallinna Linnaval. Ehitusosakond  
 SAADUD  
 20. IV. 1934 № 5013.  
 #1138  
 15. V. 1934  
 MBSY  
 Rooma-katoliku koguduse  
 Nädalavahetuskuju  
 Tallinna Linnavalitsuse tööruumi  
 vastutava tööjukatastase Tallinna linna  
 valitsuse poolt 30. aprillil 1934 a. № 5984 all, Peine-tüü.  
 № 16 (Kinnistu № 231, 227, 231<sup>st</sup> ja 440) kinnitustul projekti töostamisel, vastavalt Tallinna ehituseviääriste § 58 ja 9 mõnolele.  
 See kinnitustus on antud aktsia ja usse kinnituse, Rooma-katoliku Kiriku majas, KRM Prelaatile Solmarol Profetlich'ile, esitamiseks Tallinna Linnavalitsuse ehituseosakonnale.  
 Tallinna 14. mail 1934 a.  
 N. Kraan  
 dipl. arh.

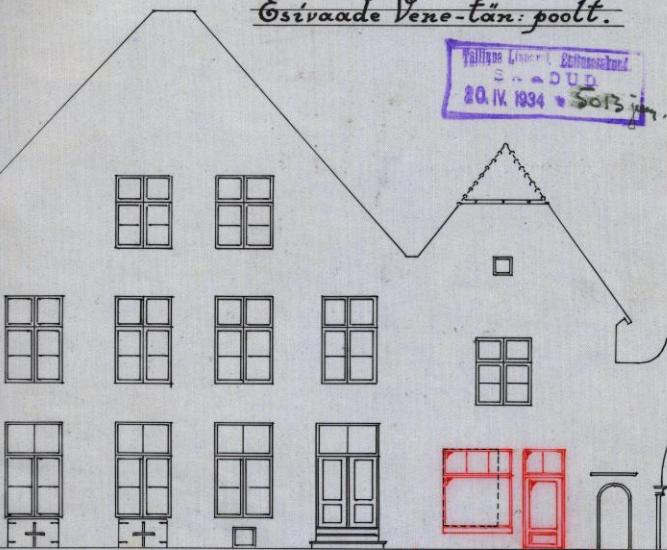
Akna ja ukse muutuse projekt, Rooma Katoliku kiriku majas, Tallinnas 11. l. jsk. Vene-tän. ja Munga-tän. nurgal N° 16/2. Kinn. N° N° 231, 227, 231-A ja 440.-



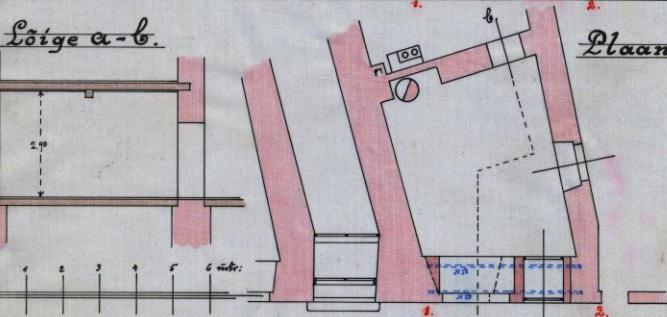
*Esiavaade Vene-tän. poolt.*

Tallinna Linnaval. Ehitusosakond  
S A D U D  
20. IV. 1934 N° 5013

44



*Lõige a-b.*



Käesoleva projekti on Tallinna Linnavalitsus oma koosolekul 30. aprillil 1934 a. kinnitanud

Tallinnas 30. aprillil 1934 a. N° 5984

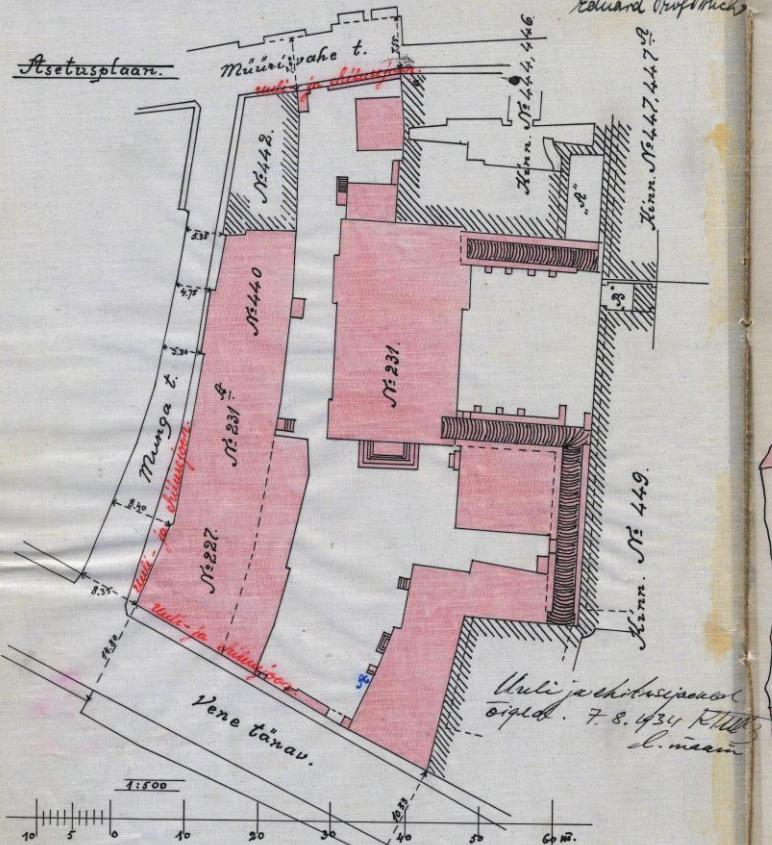
Linnapea: *H. Hesse*,  
Ehitusosak-a direktor: *W. Lihula*,  
Linnaval. sekretär: *G. Hartung*

Tallinna Linnaval. Ehitusosakond  
S A D U D  
2. V. 1934 N° 5673

*N. Kramm*  
dipl. arch.  
Tallinn 19. 5. 1934

—  
Akna läbimurdmise ja puust vaheseinade ja akju  
paigutamise projekt, Rooma Katoliku kiriku ma-  
jas, Tallinnas Vl. jsk. Vene-tän. ja Munga-tän. nur-  
gal N° 1/2. Kinn. N° N° 231, 227, 231<sup>a</sup> ja 440. —

Edward Gruffich



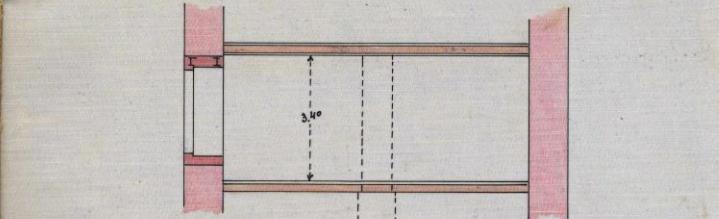
Käesoleva projekti on Tallinna linnavalitsus  
oma kooseltul 21. aug. 1934 a. kinnitavud

eha. st. 10598

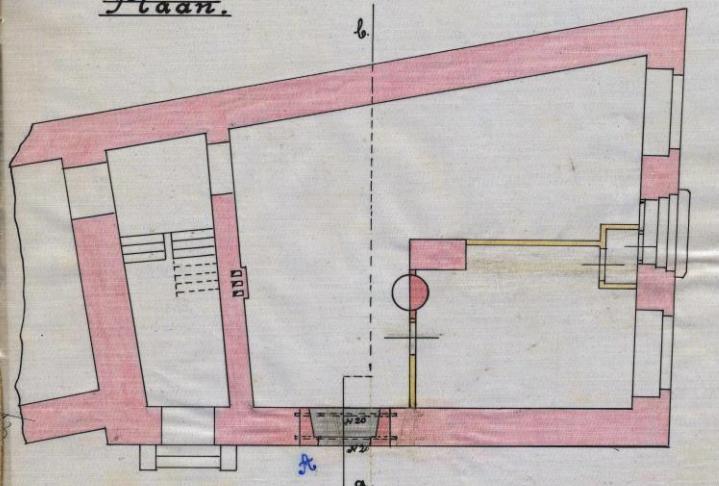
Tallinnas 21. Aug. 1934 a. N° 11043  
Linnapea: J. Saet.  
Ehitusosak-a direktor: M. Kivimets  
Linnatal. sekretär: J. P. Müller

Tallinn Linnavalitsuse  
22. VIII. 1934 N° 11276  
DUD

Lõige a-C.



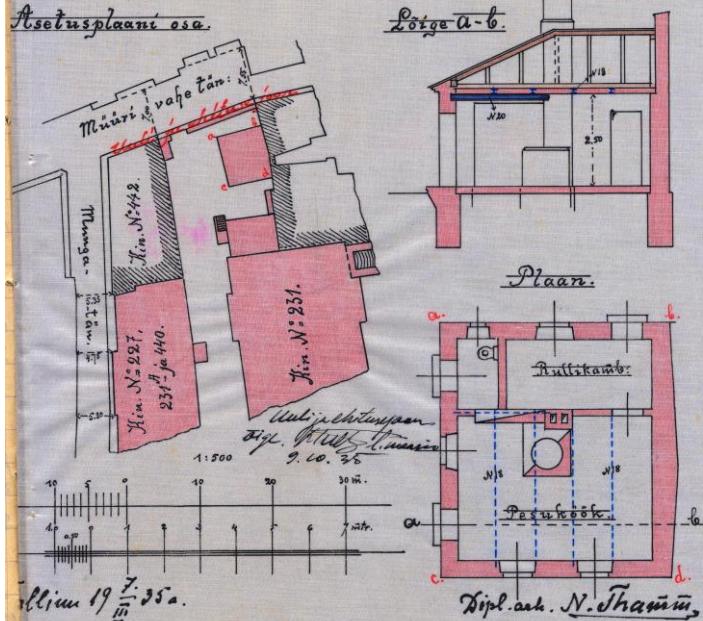
Plaan.



N. V. Strannister  
dipl. arh.  
Tallinn, 19. 6. 34.

29. 6. 303.	- 67 - 644.	Tallinn Linnavalitsusakond S A A D U D 7. III. 1935 № 2512	48
<u>Tallinn - Linnavalitsusele</u>		<u>Ed. Prof. Wlich</u>	
<u>Ehitus - Osakond</u>		<u>W 1135</u>	
		<u>Ed. Prof. Wlich</u> katoliku kiriku ülempruurse Muuga 44 Tallinn 16. III. 1935	
<p>Käesolevaga töödeldan mina, dipl. arch. N. Traun (Tallinn, Lydia Koidula-tie 10 nr. 4) et olen endale võtmend vastutavor tööpihatunnise Tallinna linnavalitsuse poolt 12. märtsil 1935 a. Nr. 3077 all, Neue ja Muuga-tie 162 (Kinnistu nr. 231, 237) kinnitatud projekti teostamisel, vastavalt Tallinna ehitusmääruse 338 ja 9 nõudlele.</p> <p>See tunnustus on antud minu osast hoiatavaks pesukõökis endise puulõhe asumel, Rooma Katoliku Kiriku maja, osavabeks Tallinna linnavalitsuse ehituse osakonnale.</p> <p style="text-align: right;"><u>Dipl. arch. N. Traun</u></p> <p>Tallinna, 18. märtsil 1935.</p> <p style="text-align: right;"><u>N. Wlich</u></p> <p style="text-align: right;">Tunnustus</p> <p style="text-align: right;">Arhivis.</p> <p style="text-align: right;">16. III. 1935</p> <p style="text-align: right;">N. Wlich</p> <p style="text-align: right;">Dipl. arch. N. Traun</p> <p style="text-align: right;">16. III. 1935 № 3070</p>			

Projekt Nr. 9177-T  
SAADUD  
7. III. 1935 № 2919  
me betoon lae ehitamiseks pesuköökis endise puurlae  
semel, Rooma Katoliku kiriku majas, Tallinnas 112. jsc.  
Vene-tän. ja Munga-tän. nurgal № 227. Kinn. № 231, 227,  
31<sup>a</sup> ja 440.-  
Raund troflich



Tallinna Linnavalitsuse  
Ehitusosakond  
SAADUD  
14. III. 1935 № 2919

Käesoleva projekti on Tallinna linnavalitsus  
oma konsoolekul 12<sup>a</sup> märtsil 1935 a. kinnitanud  
Tallinnas 12<sup>a</sup> märtsil 1935 a. № 3077  
Linnapea: *S. Ranta*  
Ehitusosakonna direktor: *J. Mihkailov*  
Linnaval. sekratör: *G. Puiting*

EESTI VABARIIK  
AJANDUSMINISTERIUM  
TÖÖSTUSOSAKOND  
29. detsember. 1937 a.

Projekt 9177-T  
TALLINN

August Aug. Mehaaniline Saapatööstusse  
Tallinna Linnaval. Ehitusosakond  
omanik. 31. XII. 1937 № 23835

ÄRAKIRI 51. 3  
A. 1138  
Tallinn, Vene tän. 16.

- Äarakiri: 1) Tallinna Linnavalitsusele ühes projekti ja kirjeldusega;  
2) Sotsiaalministeeriumi tööksitse ja Sotsiaalkindlustuse osakonnale.

Vastuseks Teie avaldusele 20. septembrist s.a.  
saadab Majandusministeeriumi Tööstusosakond Teie  
poolt esitatud projekti Tallinnas, Vene tän. 16 asu-  
vast mehaanilisest meesterahva saapatööstusest koos  
lisadega Tööstusseaduse § 6 (RT 30-1936.a.) alusel  
kinnitatult tagasi ja teatab, et sama seaduse § 6  
põhjal lubatakse Teil esitatud projekti ja kirjeldu-  
se kohaselt eelnimetatud August Aug'i mehaanilise  
saapatööstuse ehitamine ja sisseseadmne tingimusel  
1) et tööstuse käimla saaks varustatud ven-  
tilatsiooniga ja  
2) et tööstusse saaks ülesseatud tulekustu-  
tajad plaanis ülesnäidatud arvul.  
Ehitustööde järelvalve teostamisel ja tege-  
vusloa muretsemisel tuleb Teil talitada Tööstusse-  
aduse elluviimise ja teostamise määruse §§ 12, 25-33  
(RT 25-1937.a.) kohaselt.  
Lisa: projekt koos kirjeldusega.

MAIL  
TÖÖSTUSOSAKONNA DIREKTOR  
Tööstusosakonna direktor

Rudolf Zel  
Tööstusinspektor

37

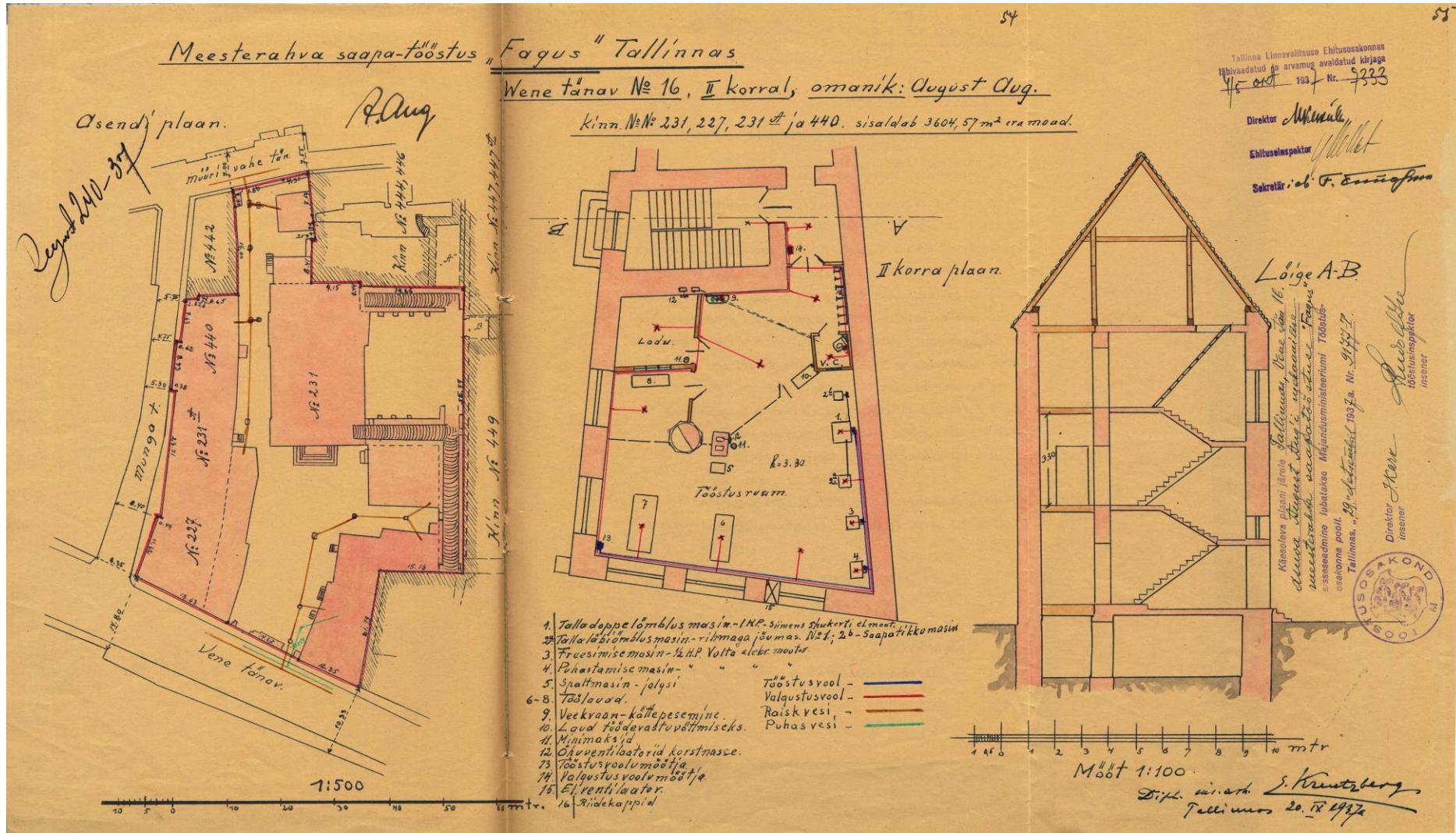
Maastikku saapab östus. Fagus i  
kirjeldus.

Degut

- a) Tööstuse teguvus, mootorahva saapad
- b) Tööstus asub Tallinnas, Nem. Lõo 15/16 külal korval.  
sisenäik hoovist kiivist maja katus eestelki viidega
- c) Töölöö töövõttel on töötoölist
- d) Elektrojõul töötavate masinad ja mootoriid on  
äravõidatud, ja ülesikasjolgiilt üleslaetud juurdelevatud  
plaanil
- e) Samas on äravõidatud ka kõik muud sissejuude  
osad ja läbati nend
- f) Põhjalikult töölöö eluruumide ei ole
- g) Töökajal muudust riind muud on lähikõrvalt väljas –  
pool. Veevroom ambi töökajas. Ökspuhastus muudades  
muutus aksende ja rõutitele tolli koosseis.

P. Aug

Lip. v. ins. arh. J. Kruutberg



EESTI VABARIIGI  
 MAJANDUSMINISTERIUM  
 TÖÖSTUSOSAKOND  
 1. veebruaril 1938 a.  
 Nr. T.10178  
 TALLINN

- 39 -  
 48  
 Trükikoda "Edu"  
 Tallinna Linnaval. Ehitusosakond  
 SAADUD  
 3. II. 1938 Nr. 1571

omanikud P. Vantrik ja A. Pratka,  
 A. Jõe  
 1938. Vene tn.16, Tallinnas.

Ärakiri: 1) Tallinna Linnavalitsusele ühes projekti ja kirjeldusega;  
 2) Sotsiselministeeriumi töökaitse ja Sotsiaalkindlustuse osakkonnale.

Vastuseks Teie kirjale 5.jaanuarist 1938.a. saabab Tööstusosakond Teie poolt esitatud projekti, Tallinnas Vene tn.16 asuva trükikoja üle koos lisadega Tööstusseaduse § 6 (RT 1936, 30, 195) alusel kinnitatult tagasi ja teatab, et sama seaduse § 6 alusel lubatakse Teil esitatud projekti ja kirjelduse kohaselt eelnimetatud kohal trükikoja korraldamine ja sisseseadmne tingimusel kui

- 1) ehitatakse ehitusmääruspärate suitsulöör senise ühekordse plekist suitsulööri asemelle ja
- 2) tuleohukörvaldemiseks ettenähtud hüdrant varustatakse voilikuga, millega oleks võimalik kustutustööd toimetada tööstusraumi köige kaugemas osas.

Tegevusloa nõutamisel tuleb teimida Tööstusseaduse elluviimise ja teostamise määruse §§ 29-33 (RT 1937, 25, 216) kohaselt.

Lisa: projekt koos kirjeldusega.

/Y Karas  
 Tööstusosakonna direktor  
 (estnäimi)  
 Tööstusinspektor

  
 Riigi Tr. (2991-37).

ERVIN KREUTZBERG

DIPLO. INS. ARHITEKT

TALLINN

LAI TÄN. NR. 7 1/5



25. veeb. 1938

Tallinna

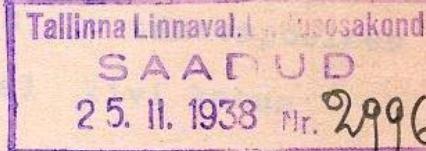
linnvalitsuse

osakond

~ 39-  
38 43f  
JF

Kaust N° 1135.

57.



XII, 38 / Kreutzberg 25. 2. 38.  
Tunnistus  
Tässä oleva täiendan mina Dipl. ins.  
Kreutzberg elukohf Tallinnas Lai täi N° 7  
kort 5 et alen endale rõtnud vastutava tööjaka-  
tamine majandusministeriumi tööstuse osakonna  
poolt 1. veebruaril 1938 N° T 10178 all Vene täi N° 16 (kihi  
N° 231, 227, 2314 ja 440) kinnititud projekti koostamisel, vastavalt  
Tallinna ehitusmääruse § 8 ja § 9 nõudle

See tunnistus on antud Edu fräkkinaja sissevade koodi  
näidimises Hr. Philip Valtrikule entomiseks Tallinna  
linnvalitsuse ehituse osakonnale

Tallinnas 18/2/1938

Imperialist

kr.

oest kustutatud.

Tallinnas, 25. veeb. 1938

Ehitusosakonna ammatt

Dipl. Ingeneer-Arhitekt:

Kreutzberg.



"Edu" trükkikoja tööstuse

k i r j e l d u s .

- a) Tööstuse tegevus: igauguste trükitööde valmistamine.
- b) Tööstus asub Tallinnas, Vene tn. 16 tänavapoolses kivist elumajas, alumisel korral kivi katus
- c) Tööliste arv ettevöottes on 20 - 25
- d) Elektrijöül töötavad masinad ja mootorid on äranäidatud ja üksikasjaliselt ülesloetud juurdelisatud plaanil.
- e) Samas on äranäidatud ka köik muud sisseeseade osad ja tööabinöud.
- f) Ettevötte juures tööliste eluruume ei ole.
- g) Töökoja juures ruumidest viivad hoovi peale 2 ust ja tänavale üks uks. Ühupuhastus ruumides sünnib akende kaudu.

drpl. mis. arch. S. Krantzberg

"Edu" trükkkoda  
Tallinn, Vene 18

K. Vaaltz.  
A. Pratke

lugejaid  
M. M. M. M.  
Tööstusinspektor  
01.02.38.

